

白告行銀利有即望代根嗎

The Mercantile Bank of India Ltd.  
(Incorporated in England.)

啟者本行創設有年茲將本行情形詳開如左  
本行批准共備本銀三百萬磅 取定本銀一百八十萬  
磅 已收本銀一百零五萬磅 餘款之款一百一十五  
萬磅本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀  
行之款限期及利息可到銀行面商而來往短期數則以  
二巴仙按日計算每六個月該利息未及五元無息俾  
算凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光  
顧請至 玉惠臨面商便妥  
英一千九百廿三年四月廿日  
嗎根代有利銀行駐叻總司理李順謹啟

Wed. 31 Oct 1923

# 報新匯總

## THE UNION TIMES

號六十二百一牌門力得實祿哥即街寧吉坡嘉星在所行發總 (浦春海人行發總印)

Printed and Published by Boey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS, CO.  
No. 120 Cross Street, Singapore. 號九十六百二風律德 Telephone No. 201

(號六十五百二千五第紙聞新)

日二廿月九亥癸次歲年四十七百四千二子孔  
三拜禮日一卅月十年二十國民華中

君之眼  
曾與眼  
學士為之  
裝配乎

山仔頂  
十五號  
中國東方眼鏡公司



戴眼鏡最  
妥方法由  
安光學士  
為之裝配  
至雙瞳中央

# 房藥大興中坡嘉新

頭標水烟戒

Beware of Imitation

庄假防提  
庄正房藥大興中

CHONG SHING DISPENSARY LTD

鴉片遺毒盡人皆知自前清流人  
我多喜吸之故漸而成癮則外人  
笑我牛病之中華國由是起焉查  
其害有五大欺匪特虛耗金錢  
破費時日尤屬小事更甚則  
轉而為弱夫且受以頭等廢人之  
細如一病夫且受以頭等廢人之  
微號加焉與言及此良可嘆矣自  
禁烟條例發出多年早為世界萬  
國所公認而際此土產跌價之秋  
吾僑貧乏極點若增以烟癖其何  
以堪則稍具人心者其尚可泄泄  
之戒而斷不立下決心早予為切  
之困難吾僑之黑幕則然則之故  
特搜覽內外羣書精選中西藥  
不惜重資製煉而成命名為中西  
戒烟水務以引僑胞脫離黑幕為  
目的此藥水出世十有餘年歷為  
僑胞所贊許曾於皇家醫生及化  
學師考驗驗無不稱讚等毒藥中  
以此藥水戒除烟癖者不下萬計  
然或有欲戒而未及知有此藥  
者故特再登報端俾諸僑胞有藥  
答癮者知所問津焉  
此藥水性極和平不寒不燥無論  
新癮舊癮照法服食一二枝便可  
能戒斷而於戒烟之人毫無痛苦  
并能開胃提神清腸除一切烟  
毒功效最偉法另詳傳單上  
有志戒烟者請速試俾早斷黑  
籍還  
本主人之所厚望

PATERSON. SIMONS. & CO LTD.

(Incorporated in England)

司公限有邁西申智吧

(售招酒密白上頂標象鷄正)

便悉其妙此貨與別不同係獨一無二之上品也  
特為廣告  
新加坡總代理吧智申西邁有限公司披露



啟者本公司總代理歐西畢仁荷花公司頂上適  
口白密酒此密酒乃用上等物料釀成價廉物美  
諸君購飲凡埠中各商號均有代兌請嘗試之



舊誠真法國之佳釀也凡購買此酒祈請  
細認樽身嘜頭庶不致誤

啟者本公司代理之手摘花萬蘭池酒久  
蒙各界贊許蓋其酒味香而濃酒質清而

司公限有利直牙坡嘉星

(册註坡本在經)

GUTHRIE & Co., Ltd.  
(Incorporated in Singapore.)

SINGAPORE. PENANG. KUALA. LUMPUR.



白告行銀利有即望代根嗎

The Mercantile Bank of India Ltd.  
(Incorporated in England.)

啟者本行創設有年茲將本行情形詳開如左  
本行批准共備本銀三百萬磅 取定本銀一百八十萬  
磅 已收本銀一百零九萬磅 餘盈之款共一百一十  
五萬磅本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀  
行之款限期及利息可到銀行面商而來往短期數則以  
二巴仙按日計算每六個月該利息未及五元無息俾  
算凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光  
顧請至 玉惠臨面商便妥  
英一千九百廿三年四月廿日  
嗎根代有利銀行駐叻總司理李順謹啟

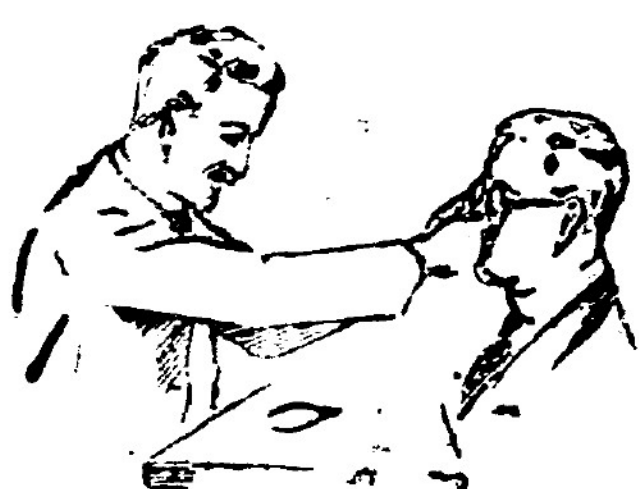
# 報新匯總

## THE UNION TIMES

號六十二百一牌門力得實祿哥即街寧吉坡嘉星在所行發總 [浦春梅人行發登印醫]  
Printed and Published by Boey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS, CO.  
No. 120, Cross Street, Singapore. 號九十六百二風律德 telephone 200  
(號六十五百二千五第紙聞新)  
日二廿月九亥癸次歲年四十七百四千二子孔  
三拜禮日一卅月十年二十國民華中

君之眼鏡  
曾與眼光  
學士為之  
裝配乎

山仔頂  
十五號  
中國東方眼鏡公司



戴眼鏡最  
妥方法由  
安光學士  
為之裝配  
至雙瞳中央

# 嘉坡中興大藥房

唯一靈驗中興戒烟藥水

鴉片遺毒盡人皆知自前清流人  
我多喜吸之故漸而成癮則外人  
笑我生有五大病之故特耗金錢  
其害時日尤甚小事更甚壯則  
破費時日尤甚小事更甚壯則  
轉而為弱夫且受以頭等廢人之  
微號加焉與言及此良可嘆矣自  
禁烟條例發出多年早為世界萬  
國所公認而際此土產跌價之秋  
吾僑貧乏極點若增以烟癖其何  
以堪則稍具人心者其尚可泄泄  
之戒斷而吾僑之黑幕房主人觀  
之困難吾僑之黑幕房主人觀  
特搜寶內外羣書精選中西藥  
不惜重資製煉而成命名為中興  
戒烟藥水以引僑胞脫離黑幕  
目的此藥水出世十有餘年歷為  
僑胞所贊許曾於皇家醫生及化  
學師考驗並無嗎啡等毒藥年  
以此藥水戒除烟癖者不下萬計  
然或有欲戒而未及知者有此  
者故特再登報端俾諸僑胞有  
此藥水者知所問津焉  
此藥水性極和平不寒不燥無  
新癮舊癮照法服食一二枝便可  
能戒斷而於戒烟之人毫無痛苦  
并能開胃提神清腸除一切烟  
毒功效最偉法另詳傳單上  
有志戒烟者請速試傳單上  
籍還 本主人之所厚

頭標水烟戒

Beware of Imt ti  
庄假防提  
庄正房藥大興中  
CHONG SHING DISPENSARY LTD

每樽銀一元  
星架坡中興大藥房謹啟



舊誠真法國之佳釀也凡購買此酒祈請  
細認樽身嘜頭庶不致悞

啟者本公司代理之手摘花萬蘭池酒久  
蒙各界贊許蓋其酒味香而濃酒質清而

司公限有利直牙坡嘉星

(册註坡本在經)

GUTHRIE & Co., Ltd.  
(Incorporated in Singapore.)

PATERSON, SIMONS, & CO LTD.

(Incorporated in England)

司公限有邁西申智吧

(售招酒密白上頂標象鷄正)

啟者本公司總代理歐西畢仁荷花公司頂上適  
口白密酒此密酒乃用上等物料釀成價廉物美  
諸君購飲凡埠中各商號均有代兌請嘗試之  
便悉其妙此貨與別不同係獨一無二之上品也  
特為廣告  
新加坡總代理吧智申西邁有限公司披露



SINGAPORE. PENANG. KUALA. LUMPUR.



# 萬和參茸藥材

本號為利便同業。及有登僑  
衆健康起見。特在省港自設  
辦庄。專辦國內各省道地藥  
材。燕窩玉桂。人參鹿茸。  
中外名家丹膏丸散發行。  
選辦既屬精良。價格尤為克  
己。同業惠顧。及外埠派單  
採買。無不從實批發。依期  
應付。并設門市。以零沽  
貨求真正。取價從廉。倘有  
以偽亂真。倍價賠償。惠顧  
諸君。希為注意。  
舖在石叻老爺宮街三號門牌  
Ban Cheong Hoe  
Drug Store  
Phillip Street.  
民國十二年九月廿日 萬和披露

## 論說

### 東江軍事問題之比較談

(民)

此次東江戰事。糾紛數月。屬於孫者則希望孫勝。屬於陳者則希望陳勝。然要之陳軍之所恃者。在地利。在人和。而孫軍之所恃者。在以待客。以逸待勞。至於雙方之勢力。則陳軍之不能急迫直下石龍也。猶陳軍之不能急迫直下石龍也。

就前此雙方戰局觀察。殆可謂勝負平均。無有高下問題。特就戰事上之顯而易見者言之。則陳軍前此之所取者。為緩進主義。為在攻為守。專事包抄襲擊。以挫折孫軍之鋒銳。而不敢於冒險長驅。以防其根本。蓋當時陳軍後顧之慮。在潮汕。在閩邊。苟一或動搖。則首尾受敵。其為險象何如也。

軍遂得以自顧其後方根本既定。乃得厚集其勢以來矣。  
今報載東江戰事。已開始總攻擊。而河源平山諸險要。則謂陳軍已盡數奪回。是否確實。雖未可知。然此時之惠城。即為孫軍攻破。且棄而不守。其於陳軍亦有何重大之關係。吾意今後之孫軍。日將分路應敵。以防石龍。防虎門。防北路之不暇矣。

## 本館特設專電

九月廿二日正午十一時到

孫逸仙最近之行動。異常秘密。即原日大元帥行營之衛隊。亦多有不知者。或云已往香港。或云已赴虎門。或云仍在前線督戰。現省中傳說紛紜。謠言四起。廣州市面。頗露出一種恐慌之景象。

東江戰事之焦點。現已移至石龍與石灘交界之間。所有聯軍各路敗退之將卒。均集中於此。為死力拒守計。倘若石灘再不能守。則廣州危在旦夕。

省外各屬。如恩開兩陽香順雄始等處之散軍及民團。紛紛蠢動。響應陳軍。昨日本營得接告急請援之電。數逾七八起。均置不答覆。

川訊。重慶昨於十六日被第一軍攻克。其祖銘退長壽。劉湘退墊江。趙榮華退萬縣。現陸路墊江。水路長壽涪陵。尚在激戰中。

吳佩孚電楊森。王汝勤。限十日內收復重慶。如逾期不復。則將楊森等處之軍隊。一併撤銷。並派兵進剿。

## 西電選譯

### 總督被劫

十月廿七號倫敦電。屋刺阿爾來信。謂前任總督哇喇君已經奉命。著於慈民末月一號。至上海議院到案。以上諸院員為勸助。

### 賠償問題

十月廿七號倫敦電。勞勞士來信。謂比利時已通知倫敦及華盛頓兩處。比利時允納賠償之會須由賠償委員會決定之建議。十月二十七號倫敦電。羅爾來信。謂據半官報所言。意國對於英國議請美國解決賠償問題之建議。亦已答復應許矣。

## 德國大局之情形

十月廿七號倫敦電。勞勞士來信。謂德國人爭。已經進入比前更覺安靜之態度。其所顯露之武力。亦無從前之多也。雖然。兩造之人則皆爭言已佔優勢。其實者。分屬黨人所守據者。僅在益士刺刺伯。保安。都事及里非各處而已。勞勞士之政府。已經創立了哥倫斯士。以備的士君為閣閣。以溫密申君為外交大臣。法國之高等大員。已接到巴黎命令。著他公認分屬黨人運動之合法。經濟之情形。則仍保十分吃緊。多時多夫已宣佈完全罷工。斯丁君與實業家之人與斯脫里士君會議之後。又再與與各各里亞政府之交換。則仍據不通。帝國仍然嚴待反叛之舉。里只哇哇捕獲全軍之人。逐逐逐逐。

### 荷蘭政府

十月廿七號倫敦電。海牙來信。謂荷蘭政府因水師律稿之不得通過。已經自行告退矣。荷王則請各大臣暫行居職。

### 戰船沉沒

十月廿八號倫敦電。華盛頓來信。謂美國之潛水艇名曰O日者。與亞馬打力士火船相撞於巴那那界內。而沉於里里港中矣。船中之人失去。而不知下落者五人。

### 廣東要聞

▲某軍官逃離軍政失敗之大原因。據日昨由前敵返省之某軍官云。東江戰事如是之棘手者。其最大原因。完全由於作戰計劃之小。數月來。以萬餘之大兵。圍一孤城。專守者僅三四千人。今復於河源方面。大舉反攻。凡種種之結果。完全由於大敵攻平山。而進佔之。復以大敵出龍門。攻河源。則潮惠粵軍。四面受敵。形勢必呈變化。無如聯軍內部。有種種問題發生。更因餉項問題。各部屢次延期出發。至可乘之機。輕手放過。此聯軍最大失算云。現在林虎回軍。完全增加於河源一路。節節向聯軍進逼。海軍又須急向該路增援。以資抵禦。雖勝負之數未可知。然已成有據架之能。無運兵之力云云。

### 緊要聲明

啟者敝萬益興經理人薛武院自本年以來概無與人擔認貨件以及銀項之事而敝號自己本坡取貨須有經理人薛武院簽名並蓋本公司鐵機字樣式之印為憑否則敝號概不負責但恐諸君誤認或誤被蒙混用特登報聲明希各細認幸甚此聲明以免後論此佈  
民國十二年十月二十五日

## 南洋商報啟事

本報宗旨原以通達商情裨益商業不涉政治黨派業經宣佈在前不意誤任編輯不能遵守原意不檢昨承東東會停出版辭退等語人重新組織安人主持續行刊發此佈  
民國十一年十月廿日







# 技擊瑣記


**泰恒紅烟**  
**福隆粗幼絲烟**  
**廣告**

本坡 八兩百四十庄 紅烟完餉每箱沽銀 五十四元  
 二兩五百六庄  
 外埠 八兩百四十庄 紅烟無餉每箱沽銀 四十三元  
 二兩五百六庄  
 本坡 八兩二百庄 福隆粗幼絲烟每箱沽銀 六十四元  
 二兩二百庄  
 外埠 八兩二百庄 福隆粗幼絲烟每箱沽銀 四十八元  
 二兩二百庄  
 戲館街松興利記謹啟  
 民國十二年十一月一日

[illegible]

林吉源  
製劇  
泰和甘應萬

潘敬菴  
經期肚痛  
烏雞丸

潘敬菴  
男 子 強 腎  
丸 嗣 產

一治婦人各雜症  
一治產後瘀血停種  
每盒銀一元六角  
每打銀一十六元

一治男子夜多小便  
一治男子身體虛弱  
一治男子腰痛背痛  
一治男子頭暈眼花  
每盒銀一元六角  
每打銀一十六元

此丸專用鹿茸龜膠爲君加配多滋水降火補身等上品藥料不寒不燥男子身體虛弱最宜多服鹽湯送下應效神速

**Singapore**

THE DALMATIAN PORTLAND CEMENT WORKS CO. LTD.

MADE IN DALMATIA

SOLE AGENTS IN AUSTRALIA

OFFICE IN TRIESTE

**Sole Importers Borneo Sumatra & Co., Ltd.**

未購買別  
的紅毛灰  
祈先問薛  
仁貴囉  
商標  
(即人哩)  
之價格乃  
市上最好  
之紅毛灰

立止  
痛經餅

神效  
痔瘡膏

六 腎 媛

助陽 煖腎 調經 祛風 止痛 男女 通用 神藥

[illegible]

咳止肺潤

杏露

專理肺部  
西法研究  
秘製成露  
如牛常服  
衛生至寶  
功効最妙  
止咳除痰  
清熱潤燥  
傷風咳嗽  
熱痰痰喘  
吐血失音  
內傷肺癆  
肺萎肺癰  
一切肺病  
立可保

大便閉結

磨士醫生 印度草根丸

**Dr. MORSE'S  
INDIAN  
ROOT  
PILLS**

**FOR THE STOMACH  
LIVER & KIDNEY  
AND THE BLOOD.**

大便閉結 能生百病 甚於別等緣由 人生所患最惡之疾苦 因之而生者甚多 此說予前已有提及矣 欲明其理 要亦不難 蓋因大便閉結 有如渠之閉塞不通 所有攢擁穢物 積聚不散 致成毒物 大便閉結 則全身皆有惡氣 於是乎生出腦筋痛 風濕骨痛 心跳 驚悸 等患 卒至身體羸弱 臟腑失常 宜服磨士醫生印度草根藥丸 以除此患 服至太腸每日開通 康健如常為止 大便閉結之症 與相隨之症 倘堅心服食此丸 以治之 吾敢謂其必愈無疑矣 磨士醫生之丸 無令人有扭痛或猛烈之痛 其取效乃用溫柔之法 惟於溫柔之中 仍施透澈之力 所有五臟六腑 無處不可到 無處不得其助力 以做其天然之工夫 藥之令人軟弱者多矣 而此藥不同也 此藥丸能壯身體 不但能清潔臟腑已也

星架坡 金士鐸公司啟



廣東新聞二

▲劇戰中之東江消息 聯軍因粵軍全力向河源方面猛攻... 粵軍在河源方面之進攻... 粵軍在河源方面之進攻... 粵軍在河源方面之進攻...

▲海軍消息 粵軍攻佔惠城... 粵軍攻佔惠城... 粵軍攻佔惠城...

▲清光面粉廣告 (常採此粉容顏若仙)  
此清光面粉之色澤最白... 此清光面粉之色澤最白...

▲五無主義  
何謂五無主義... 五無主義... 五無主義...

▲政府廣告  
特字通知各人等知悉... 政府廣告... 政府廣告...

聯泰水火保險有限公司  
本公司資本實收... 聯泰水火保險有限公司... 聯泰水火保險有限公司...

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE  
活世早已文嬌亞  
總代理人 星架坡 怡保 轉興目兄弟公司

Lubricating Oil  
All Grades At Cheapest Prices  
The Asiatic Petroleum Co. (ss) Ltd.  
(Incorporated in England)

莫有記  
藥主治功效見證書  
莫有記... 莫有記... 莫有記...

羅奇生廣告  
馬嘜紅烟  
馬嘜紅烟... 馬嘜紅烟... 馬嘜紅烟...

華英世界埠名  
本埠再版各埠良友贊助之力... 華英世界埠名... 華英世界埠名...



▲籌賑員口述之石龍近況 石龍爲東江軍事重要之區。其近況如何。社會人士。頗爲注目。昨有三江籌賑會派出之東江籌賑主任張伯川君。由石龍返省。訪員遇於廣濟醫院。特叩詢最近之狀況。據云。第一幫賑品出發時。本擬徑往博羅。詎行抵石龍時。因無船運載。迫得落站。欲僱夫挑運。惟因軍隊日前雲夫運輸。沿途拉募。商民頗形驚恐。咸相戒躲避。因拉無可拉。且急於出發。故站崗之警察。亦被募去。刻下已無警察站崗。祇有軍人及些少婦女遊行。籌賑員至時。欲尋善堂商會設法。亦已閤無一人。嗣往附近村落。獨告鄉人。始以資僱得夫數。分派襍章。挑運賑品。惟無船載運。故逗遛數日。後聞人言。前有渡船在河沉沒。特僱夫撈起。幾經修補。畧爲可用。因將賑品盡運船內。但因無輪拖帶。故刻下仍泊石龍河云。

▲廣州市最近之夫潮 警察拉夫。近已成爲一種應有之事。不料日來各區警察。四出拉夫。時均不穿着制服。手段比前強硬尤甚。稍有不順。即鞭撻隨之。一時影響所及。車夫小販之流。竟致絕迹。市面所現蕭條景象。直爲向所僅見云。

此種超等牙粉乃選幼  
潔之粉質加入善固齒  
藥料配以除熱降火諸  
藥以化學新法製成常  
之能令牙齒中之風垢  
積穢全消保無牙痛及

香港 廣生行有限公司

◀新加坡商務印書館▶  
 ▶大坡大馬路一百七十七號◀  
 THE COMMERCIAL PRESS, LTD  
 Incorporated in China.  
 No. 172, South Bridge Road,  
 SINGAPORE.

民國十二年七月四日

石馬路  
南興號披露

● 福安水火保險公司叻局告白

本公司實備資本一百萬元專保人壽水火險在香港開辦已歷二十餘載上海北京營口廣州石叻暹羅安南均有分局信用昭著在英政府註冊資本保證金一千二百萬磅又在石叻政府設有保證金十萬元其餘在香港(上海)暹羅俱備有鉅款物業足徵本公司資本充實現之辦事通融賠償妥速久為各埠僑胞信仰茲設叻局在本坡玻璃後掃千那律門牌廿八號二樓如蒙 賜顧請到本局與司理人接洽無任歡迎 (電話三二五二號)

總司正主席連蓬山 副主席曾雲第

除載上海北京營口廣州石叻暹羅安南均有分局信用昭著在英  
政府註冊資本一百萬元專保人壽水火險在香港開辦已歷二十  
元其餘在香港(上海)暹羅俱置有鉅款物業足徵本公司資本  
充實眾之辦事通融賠償快捷久為各埠僑胞信仰茲設叻局在本  
玻璃後掃干那律門牌廿八號二樓如蒙 賜顧請到本局與司理  
接洽無任歡迎 (電話三二五二號)

總理王主席奎蓬山 副主席謝嘉第

民國元年二月廿二日

總監督鄧仲澤 司理 余竹生

(Incorporated in Hong Kong.)

Fook On Assurance Co. Ltd. 28 South Canal Road

石叻分局司理許佩金



著名良藥

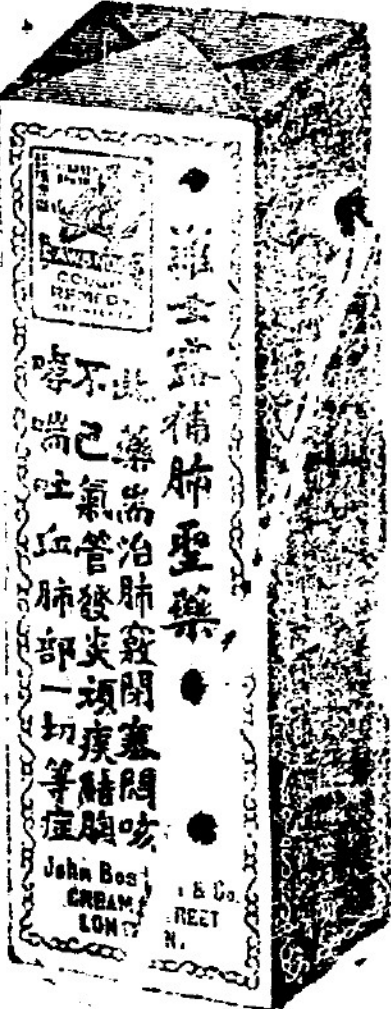
# 美國燕醫生

解血毒藥  
除痰聖藥  
補血除蟲藥  
引藥出外病  
去風藥  
補瀉丸

大幫批發  
價甚克己

南洋總信 石叻底能 怡保平保 金保 會豐商店

## 馬武標大經驗良藥



總代理 石叻 怡保 太平 會豐商店

凡致病之途... 總代理 石叻 怡保 太平 會豐商店

英京羅士露大醫生秘製培元補本丸... 總代理 石叻 怡保 太平 會豐商店

肺為司氣之官... 總代理 石叻 怡保 太平 會豐商店

### 廣東新聞四

▲陸榮廷避往香港... 昨有客來自南寧云：陸榮廷自返武鳴後，大排筵席，以結鄉黨父老歡心。...

### 慨助廣惠肇方便留醫院之踴躍

本院蒙小童女伶親華玉姊妹二人慷慨領劇籌款擴充本院經費，以幼女小童其熱心見義勇為，殊足令人欽敬。...



堅固可靠銷流極廣用作間隔道路窗流通空氣之藩籬  
大減價擔保真確英國製造品

此鐵網乃大英鐵網有限公司之製造品最宜於三合土樓  
地基牆壁業為世界所公認

大英鐵網有限公司代理一唯司公限有網鐵英大



頂上青鸞邇來再到叻中  
註冊商標別人不得冒用



啟者本舖所出之一號青鸞標米向來行銷各地誠推為各  
米之冠詎自前年歲數不登叻地米糧尤為欠缺坡政府為重視  
起見故將米市暫由政府自辦得以維持是以為本庄米市建久  
到叻中茲以新穀既升叻中政府亦已定期將米市貿易之權交  
人自辦而敝棧遂得與諸君再為相見欣慰之意何可言宣茲  
已經選配最上等之青鸞標米載至叻中照前規仍由十八間學  
經理一家米市出等經選淨粉西施名號製成較諸往年來叻者  
韋體真潔選故其香味等等一切尤勝於前諸君有欲採辦者請  
詳和號相商自能妥洽特此通告即請 公安

暹京興隆棧謹啟

民國十年四月廿九日



中外要聞

▲▲葉夏聲又大發牢騷

十月五日之前。吳景濂輩深虞出席數不足法數。葉夏聲乃忽由北京發出通電。招民黨議員北上。謂可舉孫中山也。故討葉之宣言通電。絡繹于空氣之中。日前葉亦通電自辯。電云。上海廣肇公所轉族滬粵人公民大會。暨旅滬廣東工商同志會公鑒。頃見君等致粵政府陽電。羅列賣身豬仔議員三十一名。而僕名涉然居首。抑何重視一窮措大耶。僕自投身社會。垂二十年。勇於任事。拙於牟利。餬口之資。初爲學究。繼恃議員。外此偶一爲官。必在義務時代。未嘗一見俸錢。至於坐食黨資。則愧非偉人。無此資格。故從政十有二年。出生入死。何止身經百戰。然只得虛名。毫無實際。香港無洋樓。東山無產業。上海租界無邸宅。外國銀行無存款。家無平妻。無愛妾。無女書記。所有者。糟糠豚犬。作隨身行李。其餘敗書數巨麓。存置白髮老嫗處耳。此次北京大選。他人如何。僕不敢知。惟僕則自癸丑以來。三到北京。二舉總統。而僕之爲僕。故我依然。賣身云云。賄賂云云。耳無聞。目無見也。投票結果。孫文得三十四票。亦未聞有人與孫氏賄票價也。視兩下諸議員。則貧富迥若天壤矣。蓋兩下諸君。名利雙收。頭頭是道。去年參議院選議長時。賈票得永泰一千五百圓。今年投入拆台隊。在津受動王派二千。在選得安福系二千元。鼉蝦返京。領北方出席費五百元。嗜領不出席費一千元。大選前返京。訛索五百元。得款後赴津要索反對大舉開勞費三千元。杭州觀潮費亦三千元。嗚呼。此等收入。疊疊萬金。受之何名。取之何處。君等近在咫尺。寧無顧無睹。而乃垂注一窮措大乎。革命護法之榮譽。僕亦曾身歷其間矣。然僕所感受者。則亡命犧牲。冒險犯難。諸境遇耳。至若腰纏萬貫。走馬平康。如此革命護法。則自吾有生。未之前見。革除鄉籍。創奪公權。僕曾親受陳賊之辱。然兩年薪餉。竟達滔天。似此虛詞恫喝。詎爲斯懼。休矣諸君。僕家無操石之儲。惟白髮母親。正艱切事。圖書滿架。寄附無由。若承開照。俾免元直之抱冤。奔籍入官。勿罹覆轍之文禍。則敢拜君賜矣。電價甚昂。幸勿徒費。欲籌款項。請還向安政兩系兩下諸君。僕家不足抄也。葉夏聲。元。

## ▲▲洛吳反對直派之態度

北京某報云、在一星期前、約大選前一日、有議員若干人、以大選開會在即、預測形勢、總可成功、惟成功後反對方面、難免不更見憤激、挺而走險、則兵凶戰危、即在目前、當經聯袂赴津、與津方某某要人詳加協議、對於消弭戰禍、結果議定三項、(一)現時反直派首領、爲張作霖、盧永祥、孫文、段祺瑞等四人、此四人中、其資格最老、足以號召一切者、首推段祺瑞、因此應先請直派對段表示相當之尊重、其餘張盧等、再另行設法溝通、(二)現在用兵省分、粵湘川閩、雙方應停止用兵、(三)無論何人、其以前之政治行動、應一概既往不咎、此三事議決後、即公推議員何某、先電洛吳、請其贊同、再向後方進行、何返京、大選已畢、曹果如願產出、何電於產出後一日發出、洛吳旋即覆一庚電、原文如左、麻電奉悉、合肥爲國家元老、應由政府特加優崇、並奉以相當年俸、始足以示尊重、孫(文)譚(延闓)、肅(克武)、臧(致平)、離去粵川湘閩、則一切糾紛都解、三條即指政治行動既往不咎言)自無問題、吳佩孚庚印、此電除第二條、吳仍堅持已見、并似帶有滑稽意味外、教曹之電、即根據第一條而來、并聞曹錕對於此條、亦甚表同情、大約新團成立、即可舉辦、昨曹并派王統之以此意轉告何某也、

▲▲吳佩孚請以盧永祥爲副總統

十二日京訊云、曹現登台後、聞洛吳有兩種表示、與其平常主張、絕對背馳、（第一）吳有一電、逕達曹氏、畧謂我公就職、政尙寬大、段合肥雖與我不合、然究爲北洋耆宿、功高望重、不可掩沒、應請特加優崇、並將其應得年俸、議定數目、從速支發、以示國家尊重賢勞之意等語、（第二）吳派項東來京祝賀、一面並陳述本人對於政治上之種種主張、而最要一點、則係請曹堅切主張、以盧永祥爲副座、此兩種表示、殊出一般人推測之外云。

# ▲▲在滬議員開會紀

在滬參衆兩院議員。十五日下午三時在朝北會館開談話會。出席者八十餘人。推孫光鼐主席。先由韓玉賓報告天津情形。及在津議員胡鈞等來信。大致請在津同人。尙有三十餘人。於八日下午。在大滬天開談話會。決議四事（一）在滬參衆兩院名義仍舊。（二）組織兩院內同志會。（三）參與賄選者。加以調查。拒絕加入。（四）對公布憲法。持冷靜態度。此四項意見。提請在滬同人決擇。又鄙人曾赴事一行。覺奉方當局態度。十分嚴決云云。未並報告此來。帶有文件三種。次江浩謂同人既責勇來滬。主持正義。決不能氣餒。自卸責任。至憲法問題。早有表示。可勿討論。潘大道謂對於一二三三項。無何項意見。至第四項憲法問題。根據法律政治。均應予以嚴重之否認。況前次開會。已有表示。自無須改變。本席且歸此項表示爲極端正當合理。電報成謂現在國會多數分子既壞。同人不能行使職權。應通電全國。請國民自己起而負責。至此大總統選舉會。除行賄已爲國人共和外。其人數問題。實亦尙多疑問。目下切實調查所得。是日出席議員。距法收實差二十餘人。應將此項名單宣佈。以証其舞弊作僞。當由秘書李某某。宣讀調查所得參與賄選議員。名單。張繼並當場聲明。北會將其解職之非法。因被曾報到也。次王秉誠發言甚多。歸結各項意見。不外二點。即討賊防亂之負責。由同人自負之。抑請國人負之。同人人數不多。組織國會軍。既有不能。而求諸國民。又未能有具體辦法。故鄙意不若請實力派。出面負責。較爲確切。至此有人請先將天津同人提案。先行結案。主席付表決。全體無異議。次稽輔成提出通電全國。宣佈參賄選議員姓名。並籲請國民及實力派出面討賊。主席付表決通過。次董昆瀛報告。兩院秘書廳將縮小範圍。並由行政委員會籌辦。衆無異議。散會。

此藥係明朝嘉靖年間太醫院御醫傅製合立奧術理精奇雖醫沉  
 寒痼冷之病實非攻伐之劑得陰陽調製之功坎離既濟之妙能使氣  
 血通暢筋骨堅強凡以上各病及婦女肝鬱兩脅脹痛經閉不通陰寒  
 等症不必服藥立能收效神速萬治萬驗敢云藥如不靈原銀奉還諸  
 僑胞居家旅行有無病症均可預購以備方便請留意焉  
 小腸疝氣 自醫簡便不必求人 居家旅行秘寶  
 腰腿疼痛 病家不受吃藥之苦當日立見神效  
 膝軟脚痛 諸病者請用三早前靈藥按部砂  
 思風寒 婦女腹痛 筋骨痠疼  
 本坡代理處 張裕和 萬安和 保滋堂 同仁堂  
 余仁生 萬川和 集蘭堂 探芝林  
 衛安公司 新萬山棧 老萬山棧  
 各埠商號如有願為代理者請即函商為荷  
 每包價洋一元二角五分 用法荷單載明  
 總發行所中華土產公司暫設牛車水戲院街廿七號  
 芝蔴辣椒素油  
 本天津工廠製造辣椒素油 銷域內已久自推廣南洋銷於各埠日  
 暢銷蒙 各界嘉許誠以該油係川辣椒之藏 種土產精製而成辣  
 椒有却濕養血 性芝蔴有補腎潤腸之功故該油能開胃潤腸去濕  
 解毒助消化清血液日無論生鮮菜蔬或拌面食隨意滴入少許不俾  
 香噴適口並能提味或做加厘 魚肉等加入此油較尋常加倍香美  
 洵為食物中最好淨無上上品親朋饋贈多表歡迎焉  
 四兩庄每罇二角 半斤庄每罇二角八  
 鐵桶庄每桶三十斤批發十三元  
 北京新到真正同仁堂東阿膠小兒驚風散及各種著名良葯京滬各  
 色國貨用品繁多不及備載如蒙 光顧無任歡迎  
 十二年六月四日 總批發星洲中華土產公司啟

# 因患胃病精神萎靡

現年 八十 一歲 身體 強健 精神 充盈 深感 韋廉 士紅 色補 丸之 奇功



世有多人每年在此季必患胃弱不化見食較厭之症老年人患者更為衆多其所食之物不獲收滋養之實效蓋飲食入胃內發酵反酸噎氣惡(口旁)心胃腑疼痛是也以上諸恙必先補胃使強健之血液充盈於胃俾胃力加增可也韋廉士醫生紅色補丸止是補血之聖藥適合是症之用是丸曾經由其補血之奇功療治無數之患胃氣疼痛胃不消化者矣請觀福州許大慧先生之證書便可為確據矣許君現年八十一歲其來函云余前年曾患肝胃氣痛之症胃弱不消精神萎靡頓夜眠不寧頭暈目眩曾服各藥延聘名醫調治多方毫無見效因友曾觀先生紅色補丸服愈致余亦決意試服之購買四瓶服後頓見神效胃口復原晚間安睡精神加增又購半打照單常服每日大便尤為通利現下十分全愈且身體肥胖精神充盈感激之餘無以為報特攝一小影送上藉登報端以為病愈之真相特此鳴謝韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或直向星加坡馬六甲街三號韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內



兩位小朋友及嬰孩自己藥片

在廈門有患此蟲治愈及出牙各症安舒者 福建廈門醫官林壽卿先生來示云小女因乳食不足致得疳疔逐日作病旋起旋愈中葯雖有見效實不便至極且愈未數日病又再作但見服此葯片每治標之藥不能進調補之方甚至十六個月喜驕已滿面無華色遂于十七個月起服貴葯片每日六片服訖兩瓶即下疳蟲兩尾漸有轉色服至一個月諸病盡愈面色亦佳飲食大進肚大完全愈舊筋亦退大便照常即能行走尤奇者小女自七個月出牙兩個八個月又出兩個於是即停至十七個月尚未再出 葯片後現今十八個月又出四齒兩牙或見貴藥片之功效實難盡述也姑草數語以告尊聽祈黏附廣告之末以證貴葯片之靈該照片上左邊是小女右邊是舍親洪天景之子英才舊年云要寄相片致謝藥片之靈即是此君如尊處無從購買嬰孩自己藥片請寄叻銀六角至星加坡韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也每六瓶三元郵力在內

介紹鍾石閭醫生

劉君石園儒而精於醫者也遊歷南洋垂十餘載心慈術湛濟世爲懷舉凡吐血虛癆及癰瘰內外諸症一經先生診治無不藥到春回所至各埠人咸頌之誠三折肱之良醫也茲幸來叻懸壺問世予等用特登報介紹凡我僑胞倘有抱薪憂者藉知所問津焉

介紹人

石林題增  
鍾小亭  
王希昭

喂！諸君想得

最適用之南洋埠名乎？  
最易檢查之南洋埠名乎？

烏雞白鳳丸

**廣州市梁欄街敬和堂監製**

**調經活血 婦科聖藥**

價目：每盒銀壹元

男兒先天不足，後天失調，血虧氣弱，四肢百節，無  
可不到。達達必補，有弱皆扶，而尤以補  
血調經為苦力。昔比婦女之月事不調，  
或多或少，因白帶、赤帶、子宮痛、經  
後肚痛、腰痠骨痛、頭昏眼花、陰虛潮熱、  
遺山崩漏、四肢困倦、口吐痰涎、傷胎  
小產、痛經久補、氣血兩虧、坐臥不安、音  
症一服此丸，鮮有病消法，易孕安胎，強  
身健體，無論何人愛之，服之均能奏效。  
誠女界中至寶也。

發售行：廣州市梁欄街敬和堂

代售處：  
廣州西關城隍廟對面五洲藥房  
梧州會館街五洲藥房  
梧州十字街五洲藥房  
柳州小南門五洲藥房  
南寧會館街五洲藥房  
汕頭順安街會豐商店  
（各埠藥房均有代售）

總發行所：廣州市梁欄街敬和堂



道生  
版原

總經理石叻大馬路會豐商店



## ▲▲相持不決之組閣問題

▲▲國民黨發表宣言

▲▲ 賴 遷境之軍訊

「**大分県立大分大学**」

EMPIRE CINE A. 演換四拜一拜逢每

**工部局招人投票廣告**

檳坡工部局現欲招人投票承攬供給下列各款與本局應用  
為期由一千九百廿四年正月一號起計

清道車所用之黃牛及車夫（北部分區  
搬運糞及寫寫物車之黃牛及車夫）

搬運本局貨倉什物之牛車黃牛並車夫

之票每於十二月廿一號正午以前交  
取票不以價低者便選惟全棄不取均

九百廿三年十月廿四號  
本坡工部局署司理人啟

九月二十日  
廣福廟

通知諸色人等知悉本坡政府現欲招人投票承攬供給下列司  
及工程等與叻嶼甲三州府政府應用以一年為期由一千九

日用之糧食

人日用之糧食

醫院所用之牛奶(甲)罐頭鮮奶

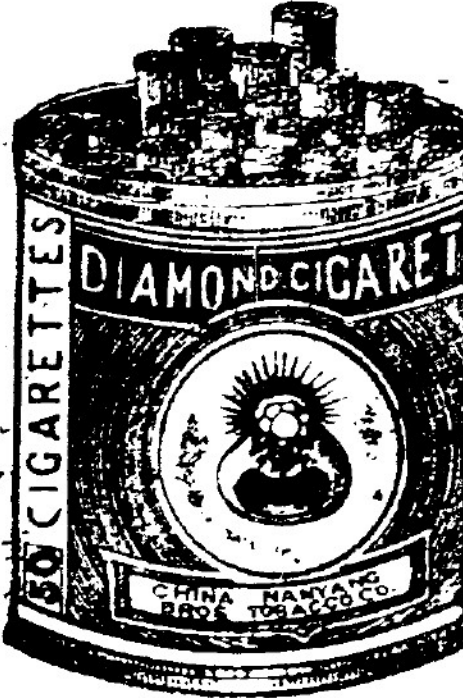
以月之來物

交與專利局應用  
二三年十月廿二號

尋夫廣告

九月十七日 一冊

哥哥  
去搵錢  
咪俾肥水  
流過別人用



雅意 一名美可十烟存如香鑽注  
意 兩幅畫術換個罐空種烟石意



四喜香煙  
氣味清香  
華人製造  
天下無雙  
凡我同胞  
吸者購嘗  
惟茲國貨  
仰共提倡

榴蓮香烟

肥水唔外溢

附食

中國自製烟

**Navane Brothers Tobacco Co. LTD**

**pubgare.**

石叻南洋兄弟烟草股份有限公司謹啓

民國十二年十月廿九日



專件

▲議政局會議 (續)

(日本地震之賑款)庫務司對於日本地震之動議如下：(甲)本局須承認五萬元之特票，為捐助日本災民之款。(乙)本局須承認四十五萬元之特票，以為海軍根據地之款。庫務司並解釋中項賑款之意義，其大意謂：對於前月初旬日本發生之災禍，除慰問致候之外，吾輩義應有物質上救助之表示，並謂此宗捐款，已於早時交與駐日英公使之手中，而其中一部份已發給為賑濟英屬日僑民之需云。此項動議，由密查路君代表非政府局員和議，並一致贊成。

(建築之基地問題)土地稅局長之動議如下：本局須承認特票一萬二千五百元，以為在本坡石龍崗路皇家之地段內建築需要之道路小徑，及溝渠，以畫分建築基地用之需款。蓋此項佈置，乃依照屋宇委員會之主張。

▲工部局會議 (續)

此種主張，意謂利士君絕不贊成，至於擇為建造宿舍以容部中辦事員之地點，金榜加卜處之空地，實最適當於建築，其所以未能建設者，乃因數年前測量之困難，並因一千九百二十一年工部局之決議，委員之意以為此種停辦之政策，須行改變，並為試驗該處市場起見，彼輩主張，將該地劃分兩列建築，一用為廣場，一用為建築舖戶之用，可招人投票建造此項屋宇，照每年每段十八元為根據，地契則以九十九年為期，而投得者須通知工部局，以便查驗與否之意。委員知悉本境公眾之意，至少須有九十九年地契，始肯建築屋宇也。而委員等並要求通過建築會議之條例，以促進此種社會之成立。

(各局員之評論)主席對於此項報告之意見云：第一重要之主張，乃為自來水率，在於自來水區界內者，須行增加，而總額率則須行減低，有多數之局員，亦時常注意於此種之算法，以減輕工部局界外之稅，至自來水區界外之稅，厚為二十個八仙，而委員則主張減少四個八仙，政府原日所派出考察屋宇問題之委員提議，謂各合格之屋宇，於數年之時期內，限制其課稅，至於各屋宇地租及稅務士之力(海山街)兩處政府出租之屋宇問題，主席宣言，謂此等屋宇下層為舖位，上層則為分間之住房，均屬依例定之，容積及流通空氣之事項，實非租賃之屋宇可比也。黃君要請表決提議增加自來水率之事項，並宜自來水率，則減少四個八仙，並同時增加其總率，如教育費等之加入屋稅內者，亦可得同樣之收效云。

工務局特務委員之報告，於是採用，只有黃君對於委員提議要請之事項，則尚待解決。

(石龍崗自來水之供給問題)文鏡醫生對於此項之質問如下：上石龍崗區目下之居民，比之從前，倍形稠密，而該區居民之食水及用水之供給，極形困難，與冷水區之居民不同，主席其準備各工部局辦事員，擴充自來水至石龍崗區界內乎，主席之答覆如下：自來水特務委員，因現下自來水之短少，已決意不行延長自來水供給之區域，此外之原因，則為該區之地勢，不適於自來水之供給，故自屈列之界外，須俟屈列之車站建立後，始能討論此項問題，主席並云：吾輩期望此項車站於兩年內實行開工，蓋此項工程，已在屈列車站南邊建造，而此輩之代理，亦已招定判工云。

亦已招定判工云。

香港

中興

特普濟水

主治：四時感冒、頭痛發熱、嘔吐泄瀉、霍亂吐瀉、中暑痧脹、心胃氣痛、腹痛泄瀉、紅白痢症、久積發熱、新久痧症、中風發熱、翻胃嘔吐、不眠不食、時疫瘟疫、蟲蛇咬傷、風火牙痛。

朱中興救時普濟水治危急重症，真有起死回生之功，救急扶危之力，有奸商運來假冒，朱中興救時普濟水偽藥，發售以圖射利，害人誤世，表盡天良，本主人有鑒於此，特托石叻松柏街門牌七號衛安公司，在南洋羣島全權總代理，發行各埠商號，如有就近採辦者，可與衛安公司接洽，方是朱中興救時普濟水正貨也，批發價格一律從廉。

施林氏除痰止咳水

主治：胃感風寒咳嗽、肺熱痰火咳嗽、日夜連聲咳嗽、少年熱火咳嗽、男婦老年咳嗽、喉痛氣喘咳嗽、咯血內傷咳嗽、痰喘氣急咳嗽、連咳不止、藥到病除、治咳之第一聖藥也。

總發行處：衛安公司 石叻松柏街門牌七號 各埠藥房商店均有代售

總發行星嘉坡松柏街門牌第七號衛安公司

肝胃病之唯一佳品

主治：大便不通、肝胃不和、積食不化、口氣腥臭、嘔惡作酸、舌苔黃膩、膽汁泛溢、反胃噎食、胃腕脹痛、小孩疳積、大便乾燥、老年便閉。

平時飲食不節，以致胃呆，有欲食不能，出之苦，治以此丸，飲之，食自能下，咽大便利也。

飲食不節，營養無厭，足以戕伐脾胃，而召疾病，諺云：病從口入者，是也。此丸性味和平，專利大便，無耗伐元氣之弊，有健脾胃開胃之功，蓋服此丸後，宿食既除，脾胃自健，而血自生矣。

上海江西路七十一號兜安氏公司啓

各埠藥房均有發售，每瓶七角，每打七元。

兜安氏秘製補血丸



小說

偵探式之訪員

(豐慈譯)

奇那狼坐在火車之一隅。思索一問。口中微嘆一聲。即斜倚其身於座上。似乎一切之思慮。行將於此時了却之意。該火車於十分鐘後。行即駛離車站。而伊將脫離險境。得達安全地位矣。伊等輩已盡被伊之過。護照亦已領妥。倘一旦將達法國之加萊後。伊即能滅盡一切之危險。鴻飛冥冥矣。是日之晨報。已滿載一不知名之少女。被人謀殺之奇案。屍首已發現於歐羅巴花園中。奇那狼初時見報。不禁一驚。以伊實不料屍首之發現。為時竟至若是之速也。繼而強自鎮靜。細思伊一切之痕跡。經已抹盡無餘。再六句鐘後。伊將逍遙法外矣。伊是時乃注目於車室內之座上。細察各乘客之狀貌。見坐於伊之對面者。有一篇鬚髮。目光精銳之中年人。大約為美國產。其餘坐於他隔者。則為二少年。狀類學生。奇那狼審視一回後。心中其覺滿意。以此中顯見其無便服之偵探。混雜其間。火車開離維多利亞站後。速度漸增。機聲軋軋。奇那狼於是將所幹之事。從頭至尾。逐節推度。伊思行兇之手。已沉沒於倫敦太晤士河之底。即使被人拾得。警署亦斷不辨為伊物。又無指印之遺留。以行事時伊曾穿粗皮之手套。況此手套亦經毀滅。又並無得見伊與少女同行。是則警署方面。對於此案。將無從着手耳。奇那狼思至此。其覺滿意。乃不禁竊然微笑。是時同隔之美國人。正在展閱報紙。數分鐘後。乃對一傍坐之學生問道。君曾讀過報中所載之謀殺案否。該學生點首。美國人復云。吾不知此。聞彼輩每當謀殺案發生時。極留意於害者之朋友。及所交與者之舉動。以是常能揭獲兇手之踪跡。惟奇那狼聽至此。不覺竊笑。以此種方法。乃警察之慣技。惟對於此案。實無所以用其巧。以伊謀殺少女之十分鐘之前。竟未與少女謀面。該學生復云。警察實行將兇得之手。而行兇之男子將被捕矣。(未完)

(南)(洋)(大)(酒)(店)(新)(張)(廣)(告)

電話一千九百八十六號

溯自有星架坡以來歐美酒店多如林立獨我華人未曾開設而各界名士遙臨此地殊深缺憾本主人因見及此是以多方選擇得小坡勿拉士巴沙律七十七號即當年西人之大酒店也地點最為適中空氣極為清爽週圍大院屋裏寬敞樓上房位均有騎樓今本酒店點綴愈加雅緻陳設俱仿西式每房皆有風扇電燈暖爐各自堂樓下則有西餐茗菓酒水雪羔日夜常便至於悅情則有打波檯以消遣遊覽則有電汽車以乘興稽帷暫住堪當游目騁懷小作逗遛亦足暢叙幽情茲擇於本月十八號開張各界貴客惠然肯來無任歡迎且住食甚屬相宜服務格外週到以副僑胞之雅望焉此佈  
民國十二年七月十四日

姑娘你是人 還是個鬼呢 (女云)我明

明是人 青天白日

那裏有鬼 (僕云你

方才中風肚痛 叫我

去請先生 難道先生

沒有來 你的病就好

了嗎 (女云)幸得鄰

人們 聽我痛得叫苦

不休 教我快快去買

虎標消風清快水回來

用清水沖服 服下一



△先生今天的財氣不好

△一罐虎標消風清快水

△了却一個看病大紅包

總發行仰光永安堂大藥房

主人胡文虎謹識

刻 忽然作瀉 瀉後

腹痛馬上就止 想風

毒從大便出了 所以

出得門來 候你回復

先生不要來了 一來

可免先生費心 二來

可省我們金錢 但此

時天氣不好 似我這

樣的病很多 你不妨

對大家們說說 倘遇

此症 不要去請先生

即用消風清快水最

好的

衰弱疾病

兩瓶虎力丸將我醫好

凡治腦筋血液及神經失常之補藥 未有若第威德虎力丸之奇效者 強身增力 實無比匹 常州北岸探花第四趙少逸先生曾來函 告其如何服虎力丸得效之情形云



趙少逸君

趙君得效之情形云 鄙人常年衰弱多病 因血液不足 以致量時軟弱 不能運用腦力 及得第威德虎力丸 始服兩瓶 所有一切痛苦 竟能痊癒 現乃按序服用此丸 以保腦筋血液及神經之最佳地位 敬奉謝函並敢介紹於同病者 第威德虎力丸 是能使富有紅色血液之丸 於婦女尤具特效

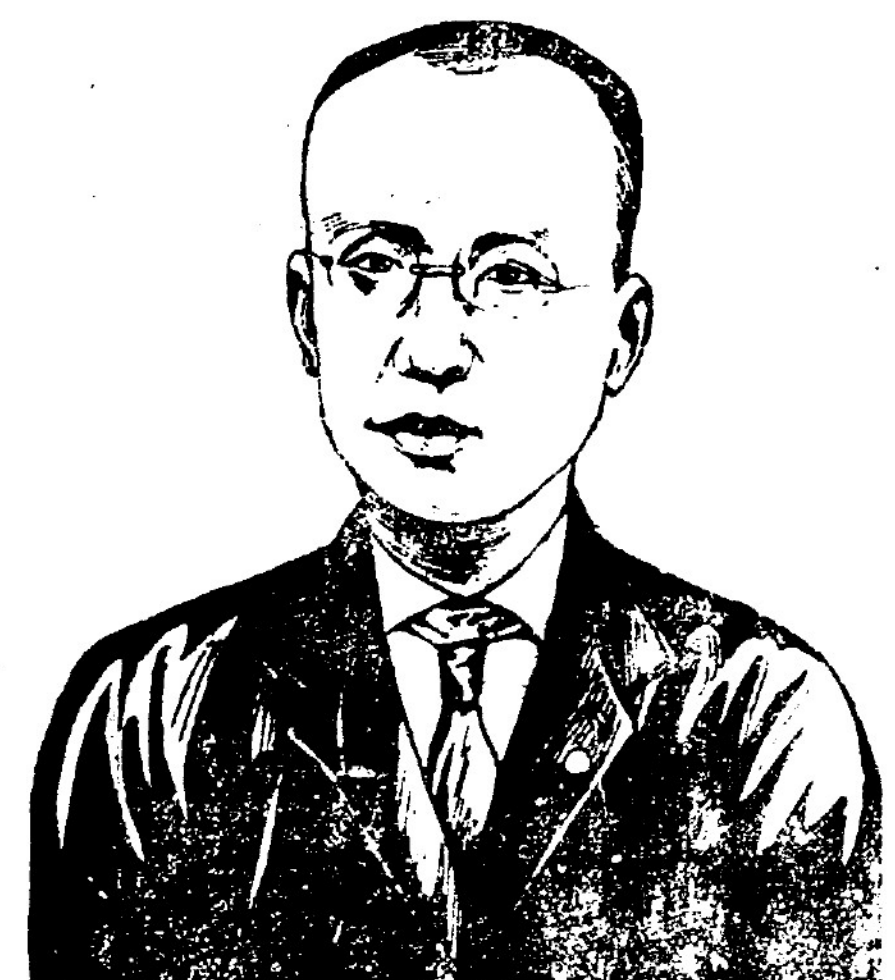
能使經過經期 毫無痛苦 疾病 於男子則為奮興之補劑 能使享受快活 克盡天職 可免衰弱之害 此丸專治 衰弱 血枯症 經期不止 抑鬱 血毒 憔悴 疲倦 腦筋失常 神經失力 產後虛弱 肌肉無力 神經疲乏 胃口失常 神經所致 頭痛症 靈效如響 不消化症 腦系症 神經炎 壯年衰弱失眠症 以及婦科諸症

(價) 每大瓶二元七角半 每半打十五元 各大藥房均有出售  
小瓶一元五角 每半打八元

第威德虎力丸各大藥房均有出售

邦人之幸福

第威德補腎丸治遺精症



常春君

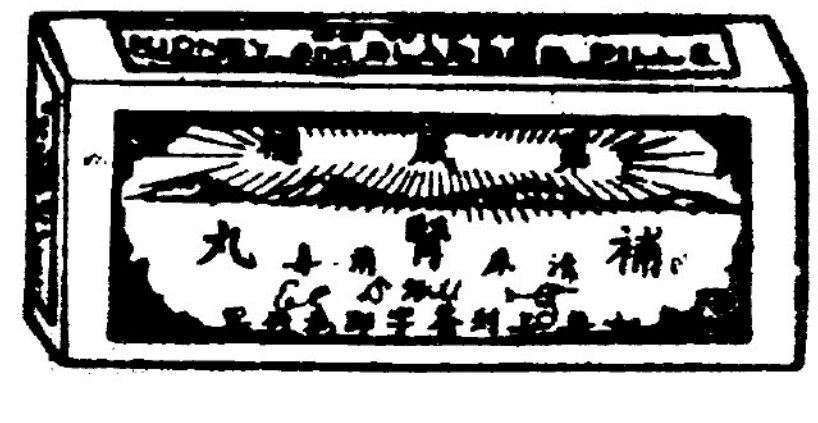
者即如遺精之類必能得獲效 茲江西廣信郵局局長常復春先生來函云鄙人得貴公司補腎丸贈送樣品一瓶 服之能治遺精乃又購一大瓶服完其覺有奇效即夜間飲酒亦無若何妨礙前此則不然自余服第威德丸藥已有九月之久並未更患一病請將此函及鄙照登諸報端俾同病者亦得享康健強

第威德補腎丸壯旺邦人之幸福也此丸經醫生之介紹及千百之病者因獲效益來函謝謝彼等皆介紹諸君也 諸君 背痛 骨痛 氣喘 腰膝 腎痛 腳痛 小便刺熱 骨節疼痛 癱瘓 腎炎 石淋 便濁 膀胱虛弱 遺精 尿床 以及婦科諸症 請向尊處藥房購服一瓶或將贈券寄交本公司當奉贈樣品一盒 各大藥房均有出售



造製國英

美隆洋行 總發行 將此券剪下寄交本公司 來函無郵票或郵票不足者恕不答復



造製國英

如君向本行過世種本 寄信請將姓名住址寄下 附郵票一角即 原班 贈樣品 (總發行所) 省 城 街 號 將此券剪下寄交本公司

發行所 新架坡馬寶通路廿六號 美隆洋行 價目 大瓶每瓶洋二元七角半 小瓶每瓶洋一元五角 大瓶每六瓶洋十五元 小瓶每六瓶洋八元







滙票行情一覽表

滙香港	銀行掛牌百圓銀行貼	一圓七五
滙汕頭	兌現(七)百圓銀行貼	三圓二五
滙廈門	銀行掛牌百圓銀行貼	三圓七五
滙福州	銀行掛牌百圓銀行貼	三圓三五
滙安南	銀行掛牌百圓銀行貼	三圓七五
滙上海	銀行掛牌百圓銀行貼	七十五兩
滙日本	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
滙呂宋	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
滙暹羅	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
滙仰光	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
滙高棉	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
滙新加坡	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
滙檳城	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
滙泗水	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
滙三吧	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
滙倫敦	銀行掛牌百圓銀行貼	一百零七圓
金葉每兩	現銀票(申)價值三司令四厘三六	六十九圓四角
英國金盾每個		九圓四角
花旗金盾每個		九圓七角
銀價市情	天今	三十二兩
首錫土	今天	兌價一百零一圓二角半
庫土	昨天	兌價一百零六圓二占半

一號白米	一十八圓
二號白米	一十八圓
三號白米	一十八圓
四號白米	一十八圓
五號白米	一十八圓
六號白米	一十八圓
七號白米	一十八圓
八號白米	一十八圓
九號白米	一十八圓
十號白米	一十八圓
十一號白米	一十八圓
十二號白米	一十八圓
十三號白米	一十八圓
十四號白米	一十八圓
十五號白米	一十八圓
十六號白米	一十八圓
十七號白米	一十八圓
十八號白米	一十八圓
十九號白米	一十八圓
二十號白米	一十八圓

輪船出口一覽表

船名	往	開	代理
一號白米	往香港	上午九點	怡和
二號白米	往汕頭	上午九點	怡和
三號白米	往廈門	上午九點	怡和
四號白米	往福州	上午九點	怡和
五號白米	往安南	上午九點	怡和
六號白米	往上海	上午九點	怡和
七號白米	往日本	上午九點	怡和
八號白米	往呂宋	上午九點	怡和
九號白米	往暹羅	上午九點	怡和
十號白米	往仰光	上午九點	怡和
十一號白米	往高棉	上午九點	怡和
十二號白米	往新加坡	上午九點	怡和
十三號白米	往檳城	上午九點	怡和
十四號白米	往泗水	上午九點	怡和
十五號白米	往三吧	上午九點	怡和
十六號白米	往倫敦	上午九點	怡和
十七號白米	往倫敦	上午九點	怡和
十八號白米	往倫敦	上午九點	怡和
十九號白米	往倫敦	上午九點	怡和
二十號白米	往倫敦	上午九點	怡和

各處輪船入口一覽表

船名	由	到	代理
一號白米	由香港	上午九點	怡和
二號白米	由汕頭	上午九點	怡和
三號白米	由廈門	上午九點	怡和
四號白米	由福州	上午九點	怡和
五號白米	由安南	上午九點	怡和
六號白米	由上海	上午九點	怡和
七號白米	由日本	上午九點	怡和
八號白米	由呂宋	上午九點	怡和
九號白米	由暹羅	上午九點	怡和
十號白米	由仰光	上午九點	怡和
十一號白米	由高棉	上午九點	怡和
十二號白米	由新加坡	上午九點	怡和
十三號白米	由檳城	上午九點	怡和
十四號白米	由泗水	上午九點	怡和
十五號白米	由三吧	上午九點	怡和
十六號白米	由倫敦	上午九點	怡和
十七號白米	由倫敦	上午九點	怡和
十八號白米	由倫敦	上午九點	怡和
十九號白米	由倫敦	上午九點	怡和
二十號白米	由倫敦	上午九點	怡和